

No.11
2000年1月1日

いい旅 いい仲間

発行所:(株)富士国際旅行社
編集者:「いい旅いい仲間」編集委員会
〒160-0022 東京都新宿区
新宿2丁目11 7 第33宮庭ビル4階
03-3357-3377 FAX 03-3357-3317
E-mail: gm@fits-tyo.co.jp
URL: www.fits-tyo.co.jp
印刷所:光陽印刷 発行部数/25,000部

新年あけまして
おめでとうございます。

二〇〇〇年 元旦 社員一同



マウントクック・リリー
(小泉一英さん写真提供)



ニュージーランド「マウントクック・ハイキング」記事4面
(ニュージーランド政府観光局写真提供)



北極圏のオーロラ(フィンランド政府観光局写真提供)

「森と湖とオーロラの国」フィンランド」記事4面



ルピナスの花



マウントクック
(小泉一英さん写真提供)



完全装備でスノーモービル



完成間近のオーレスン橋(スκανジナピア政府観光局写真提供)

「21世紀への架け橋」記事5面

南半球の夏を歩く ニュージーランド マウントクック ハイキング

4月1日(土)~4月9日(日) 445,000円

定員15名 最低実施人数10名 成田空港より添乗員同行

機中!~クィーンズタウン~テ・アナウ!~マウントクック#~オークランド!

南島の屋根と言われるサザンアルプスのマウントクックの麓の村マウントクック村でゆったり3連泊。山と花を楽しむハイキング。添乗員のほか現地自然ハイキングガイドも同行。南島の自然のリゾート、クィーンズタウンに連泊。フィヨルドランドの1日旅行で大自然が生んだフィヨルドを遊覧船から見学。

テ・アナウでは洞窟内で神秘的なツチボタルの見学。

東京・成田空港、大阪・関西空港から同日発着。のんびり滞在型の9日間。中高年や家族連れでも安心して楽しめる旅。

非核の国・ニュージーランド平和と花紀行9日間

3月14日(火)~22日(木) 408,000円

定員15名 最少催行人員6名 10名様以上参加で成田空港より添乗員同行

クライストチャーチ!~ピクトン~ウェリントン!~庭園街道~トンガリロ!~ロトルア!~オークランド!

四季の美しい花々が咲き誇る庭園、ラスモイやティトキ・ポイントを訪ねます。

トンガリロ国立公園に宿泊して大自然のなか、ウォーキングやハイキングも楽しめます。

先住民マオリの伝統が残る村でニュージーランドの素顔を垣間見ます。

総選挙でこれまで続いた「行政改革」にNOの審判が下りました。平和活動家を訪ねて交流し、ニュージーランドの現状を知ることができます。

あけましておめでとーいぞいぞい。

「年金はどうなる」、「雇用や、就職は」、「行く手に、確かなものが見えない二十世紀末です。」

ガイドライン法、沖縄の新たな米軍基地建設など、半世紀前の戦争の反省もなく、軍事偏重の予算や政治が優先する日本。

スウェーデンでは原発を閉鎖するの、事故にもこりずに環境破壊の危険な原子力発電に固執する日本。

税金も払い、消費税も取られ、多額の健康保険料も負担しているのに、なぜ介護保険料まで強制されるのか、個人としても経営者としても憤りを覚えます。

こんな日本では、重要な社会問題を支えになる物語を生み出した国でした。

早朝、散歩を楽しんだハイドパーク。ロンドンを少し出るとゆるやかな丘がどこまでも続く田園風景。一番楽しかったことは、湖水地方のサイクリング。

初めての外国の印象は深く、それ以来、机の前に湖水地方の地図を貼り、今度英国へ行く時は、湖水地方や車窓から眺めた丘など、歩きたい、思い続けてきました。

今回の『英国ウォーキング』は、夢のような企画でした。英国らしい自然に出会えるといわれているコッツウォルズと湖水地方で四泊ずつ。行きと帰りは、古い歴史のある街、オックスフォードとエディンバラ。英国の自然をゆっくり楽しめる最高の旅だと思いました。

旅行二日目、ウォーキングの始まりです。中型のバスでホテルを出発。牧草地や麦畑の丘が続きます。落ち着いたハニーカリーの石造りの家が並ぶ村をいくつかが通り過ぎ、高い丘の上でバスを降りました。コッツウォルズとは、羊小屋のある丘という意味で、おとなしい羊達のそばを通り過ぎ、初めて歩くフットパスは、広々とした麦畑の中へ続いていました。黄金色の麦の海を心はずませ歩きまわりました。

次の日は、ウィリアム・モリスが、イングランドで一番美しい村」と讃えたといわれているパイプリー。添乗員さんの「飾らない美しさ」という紹介通り、古い良さを残した落ち着いた村でした。日本にはない丘と村めぐるのコッツウォルズのウォーキングでした。

列車に乗って湖水地方へ。なだらかな丘陵地帯から山と湖に囲まれた所です。湖水地方は、湖面と木立の美



中井敏子

初めて海外旅行は、一九九三年の夏、英国でした。私にとっての英国は、物語の世界で、ピアスの『ハヤ号セイ川をゆく』や、ランサム『ツバメ号とアマゾン号』など、子ども達が豊かな自然の中で、遊び、冒険をした憧れの地でした。そして、サトクリフやトールキンなど、生きていく道で、心の

水をためた棚田からは、おいしいお米がとれます。豊かな自然以外は何もない町ですが、東京や県外から年間千人もの小中学生が農業体験、田舎体験に訪れており、今年も三千人も予定とのこと。

町役場では、雪を利用しての省エネ冷房に驚きました。

日本発見の旅も永年のテーマであることと再認識しました。

昨年は日本で三回ペンションに泊まり、どこも満足しました。共通点は暖かい家庭的な料理と人の温もりのあるサービス。大人も子どもも、泊まり客自らがパンをこねて、朝に焼きたての自分のパンがでたり、ソバ打ちをしてその場でだてくれたり、写真展をしたり、それぞれ個性的なサービスを考えています。

富士国際旅行社社長 市原芳夫

「安全な食材や水へのこだわりに共感し、きのこ狩りや山菜採りの楽しさを教えてもらいました。」

大宴会場での決まりの「豪華料理は、大旅館の真骨頂。」

大量生産の、個性のない、安売りのバック旅行は、大手旅行業者の得意技。

当社が二十一世紀に存続するカギは、お客様の個別の目的や要望にあわせた旅づくりと、人の顔が見えるサービス。自覚はしていませんが全く不十分です。努力を重ね改善してゆきます。

お客様の、厳しく暖かいご批判で、二十一世紀を担う社員も着実に育っていることに、心から感謝申し上げます。

「本という不思議」長田弘著

この夏の英国のウォーキングの村々と重なります。

十年程先の予定ですが、退職後一番にしたいことは、春から初夏の英国を訪ねることです。

木の花が美しいそうです。コッツウォルズのフラックスの薄い青い花が一面に咲く畑も、ぜひ見たいものの一つです。

ヨーロッパ・アルプスの集いとティーパーティのお知らせ

2月19日(土) 当社会議室
13時~16時 春の花の旅(5~6月)

3月25日(土) 当社会議室
13時~16時 夏・秋のハイキング、トレッキングウォーキング

今年のツアーをビデオや写真を通して説明いたします。詳細や参加ご希望の方は事前に担当・市村へ

入賞者発表 ヨーロッパ・アルプス、カナディアンロッキー 写真コンテスト

この夏当社の「世界の山々をあるく」旅行に行かれた皆様に写真コンテストの応募を呼びかけたところ、多数の素晴らしい写真が届きました。秋の写真交換会では、ご参加の皆様審査で下記の方々の写真が入賞となりました。以下に発表させていただきます。

金賞	オートルート参加	亀井 肇様(右の写真)
銀賞	スイス・アルプス花の旅参加	豊田匡介様
銅賞	オートルート参加	植村好清様
佳作	スイス・アルプス花の旅参加	小泉一英様
佳作	カナディアン・ロッキーハイキング	加藤文子様

ご入賞の皆様おめでとうございます。金賞の亀井様には副賞として当社主催の「屋久島または利尻登山」の旅行券を、またその他の入賞者及び、コンテストにご応募いただいた皆様には、ささやかですが副賞と参加賞を送らせていただきました。写真交換会は立食パーティー形式とし、それぞれ各ツアーの皆様から今年のご旅行の感想スピーチもいただき楽しい一時を過ごしました。

世界の山々をあるく 夏の予告編

家族でも、初心者も楽しめる
マッターホルン・アイガー 展望の旅

スイス・アルプス ハイキング 9日間

ベルン!~ツェルマット#~ミューレン#
7月2日発 7月16日発 7月23日発 7月30日発
8月6日発 8月13日発 8月20日発 9月 3日発

新企画 澄み渡った空と新雪の名峰を撮るベストシーズン

秋のスイス・アルプス 12日間

グリンデルワルト~ツェルマット~山荘ホテル!~レッチェンタール#~カンドルシュテーク" 10月5日発

ロッキーをあるく

大陸横断鉄道と木の温もりのロッジに宿泊

カナディアン・ロッキー ハイキング 12日間

バンクーバー!~大陸横断鉄道車中!~ジャスパー~マウントロブソン#~コロンビア大氷原!~パンフ#
7月24日発 8月10日発

季節ごとの山の花との出会い

スイス・アルプス 花の旅

スイス南部の山や谷に春の花を訪ねる10日間

ルツェルン!~ルガーノ"~ロカルノ#~ブリーク"
5月14日発

縦走型トレッキング

シャモニからモンブラン山群一周の山旅 ツール・ド・モンブラン 12日間

シャモニ~バルム小屋~ボンノム小屋~モッテ小屋~エリザベッタ小屋~アントレーヴ!~シャンペ!~シャモニ"
7月13日発

スイス 美術・文学散歩 春と秋のウォーキング カリジェ、セガンティーニ、ヘッセを訪ねる旅 12日間

パッドラガツ!~マロヤ#~ルガーノ#~オーバーザクセン"~クール
6月2日発 9月22日発

春の花々がほころぶアルプへ12日間

カンドルシュテーク"~レッチェンタール#~グリンデルワルト"~ミューレン#
6月11日発

アルプスの峠越え モンブランからマッターホルンへ オートルート 14日間

マルティニ"~ディス湖畔!~ディス小屋!~アローラ"~ズィナル#~ホテル・ヴァイスホルン!~ブリーク"
8月17日発

ウォーキングの旅 新緑や紅葉を楽しみませんか? 英国・ウォーキング コッツウォルズ地方と湖水地方12日間

5月26日、6月16日、9月29日発

スイス中部へ初夏の花を訪ねる 12日間

カンドルシュテーク"~ブラッテン"~ベットマーアルプ#~レッチェンタール#
7月9日発

絶景のヒュッテに4泊、朝夕の勇姿を撮る ツール・マッターホルン 12日間

ベルン!~ツェルマット"~ヒュッテ等%~ツェルマット"
8月7日発

イタリア トスカナ・ウォーキング10日間

一面のぶどう畑とオリーブ畑の丘陵。中世の石造りの教会
3月15日発 328,000円 5月10日発 365,000円
6月 7日発 378,000円 10月4日発 376,000円

お任せ下さい

あなたの海外トレッキング、ハイキング

当社では各界の記念海外旅行、遠征隊の企画見積りも承っております。計画立案からご相談下さい。豊かな経験と情報でお手伝いします。

海外通信

アイランドより

失ったものを 思い出させる国

横井久美子

アイランドが注目されています。ここ数年、音楽から始まったアイランドへの関心は、世界を驚愕させたアイリッシュダンス・スリパーダンスが初来日し、

さらに人々の関心に火をつけました。その関心は音楽にかぎらず、ヨーロッパ人の祖先ケルト族の未裔たちが住む国、妖精信仰がいまだに残る羊と牧草地のエメラルドの国、英国に虐げられ悲しい移民の歴史を持つ国、ギネスとウイスキー発祥の国、順調に経済発展を遂げている「ケルティックタイガー」の国と、多方面にわたっています。

一九七五年にベルリンの音楽祭で、アイランドの歌「私の愛した街」に出会い、九一年はアイランドを自転車で横断し、一昨年は文化庁の在外研修員としてリマリック大学に留学し、今もそのリマリック市と東京を往復している私にとって、

最近のこのアイランドに関する動きはとて素晴らしい。日本からアイランドに来ると、ここでは別の時間が流れているように感じます。街行く見知らぬ人がニコツとしたり、パスの運転手が話しかけたり、次の人のためにドアを開けて待っていたり。このちよつとした仕草に私は心がゆるむのです。この国は失ったものを思い出させる国です。多分この国では時間の主人は自分自身なのでしょう。

例え管理された仕組みの中にも、アイランド人は自分のボスは自分だと思っているに違いないのです。だからこんなに人肌のぬくもりがいつまでも残っているのだと思います。世界に広まっている「アイリッシュホスピタリティ」はそんな国柄を見事に表している言葉です。

私の惹かれてきたアイランドをたくさんの方たちに知ってもらいたいと、昨年初めて「アイランドツアー」を企画しました。予想を上回る方が参加してくださって、「アイランド」を満喫され、好評でした。今年も昨年に続き地元のみならず、海外からも素晴らしい響きの聖メアリー大聖堂でのジョイントコンサートや、スカーレットオハラの心のふるさと「タラの丘」やピラミッドより千年も古い巨石文化が残るバレン高原や、世界的ロックグループ「U2」が街の再発展に尽くしている首都ダブリンを訪れる予定です。

す。特に今回は、ヨーロッパの最西端に位置し、ケルト文化が色濃く残る荒涼としたアラン島に二泊できるのは最大の魅力です。ゆつくりと人を癒すような時間が流れているアイランドを、日本のみなさんと一緒に過ごすのを私も楽しみにしています。

妖精の国アイランド9日
5月4日発368,000円 7月6日発347,000円
9月14日発382,000円
首都ダブリンではケルト芸術の最高峰「ケルズの書」、郊外のボイン川渓谷にタラの丘やケルト十字で有名なモナスターボイスを訪ねます。ゴルフウェイからケルト文化を数多く残すアラン島へ、ここで2泊。大自然の中でのサイクリングやアイリッシュダンスの鑑賞など美しい自然と温かい人々との出逢いの旅です。

横井久美子と行く
アイランド「私の愛した街」9日
8月24日発 398,000円
横井久美子さんが第二の故郷アイランドと一緒に旅してご案内します。リマリックの由緒ある大聖堂でのアイランドの音楽隊とのジョイント。コンサートはこの旅のハイライト、音楽と交流の旅です。

芸術作品の国際的普及と継承のために チェコテレジンにピアノを!

上條貞夫「テレジンにピアノを贈る会」代表



版画 石井克「クライン ピアノのためのソナタ」

ムジカで企画し、富士国際旅行社にお願いした二度のチェコ旅行は、思いがけず二十一世紀へチェコと日本の文化の架け橋を築く、新しい一歩を記しました。

一九九七年の夏、チェコの旅行の一日、かつて第二次世界大戦中ナチスドイツによって多くのユダヤ人芸術家が収容されたテレジン市(プラハの北60km)の強制収容所あとの記念館を訪れた時、かつて、その逆境の下で死を目前にしながら優れた音楽の創作を続けていた人がいたことを知

るところ、今年五月、二度目のチェコ旅行が生まれましました。テレジンで志村さんが日本人として初めて、テレジンの作曲家たちの遺作のリサイタルを行う。それを聴くためのツアーです。それは素晴らしいリサイタルでした。チェコは勿論、ドイツでも大きな反響を呼びました。そのとき、私達は、これらの優れた芸術作品を、人間の尊

厳と平和のメッセージとして、広く国際的に普及し、次の世代にも伝えようとする活動をして、ハンズ・クラサ基金の存在を知りました。私たちに、何か協力できることはないだろうか、との思いに駆られて、誰いごとなく、厳しい財政状況の中で活動しているハンズ・クラサ基金とテレジンの皆さんの音楽活動が、より活発にできるように、少しでも必要とされている、新しいピアノを贈ろう、との話が持ち上がりましました。世界の平和を願う文化の架け橋を下さい。

築く意味で、物としてでなく私たちの心を届けたい。その願いを込めて募金活動が始まり、早くも目標額二五〇万円の七割を達成しています。来春の目標達成をめざして、多くの方々の協力をお願いしています。

なお「テレジンに捧ぐ」コンサートが開かれます。志村さんのピアノとお話で、テレジンの芸術活動を通して音楽の素晴らしさをもう一度考えるコンサートです。収益はピアノを贈るために使われます。ぜひお出かけ下さい。

ポーランドとチェコ10日
3月25日発327,000円 5月13日発379,000円
7月15日発429,000円 8月19日発
アウシュビッツとテレジン2つの収容所へ。激動の時代20世紀を探る。ポーランド・シヨパンの故郷でのピアノコンサート、5月はプラハの春音楽祭。

シリア・ヨルダン10日
4月27日発399,000円
シリア・ダマスカス2泊、砂漠の中の交易都市パルミラ2泊、ヨルダン首都アンマン1泊、旧約聖書の世界マダバ、ネボ山。そして紀元7世紀の姿を残す。

ことを知って、私は人間と尊厳との平和の思いを、改めて深く心に刻みました。この旅

「募金お問い合わせ先」
テレジンにピアノを贈る会
お問い合わせは、「テレジンにピアノを贈る会」事務局
(ムジカ音楽・教育・文化研究所内
03-3356-5713)

コンサート「テレジンに捧ぐ」
ピアノとお話 志村泉
2000年1月27日(木)
四谷区民ホール
PM7:00開演 前売り:4,000円
モーツァルト/ベートーヴェン/ヤナーチェク
G.クライン/V.ウルマンの作品

スペイン・アンダルシア9日
4月27日発420,000円
マドリッドで3泊、古都トレドへ。アンダルシア地方コルドバ、アルハンブラ宮殿のグラナダ、そしてオペラ・カルメンの舞台セビリアでフラメンコの春祭り。
3月27日発(8日)325,000円

太陽の島 紺碧の海 遺跡の宝庫
シチリア 10日
2月4日発299,000円 3月4日発299,000円
3月25日発310,000円
春こそシチリアの旅行シーズン。初夏のようなさわやかな気候、古代遺跡、シチリアパロック、風光明媚なエトナ山の姿は印象的

ギリシャ 歴史と島の旅 9日
3月14日発395,000円
5月2日発397,000円(10日)
古代遺跡のペロポネソス半島、島全体が公園のような自然豊かなクレタ島、中世・十字軍が築いた「エゲ海のバラ」ロドス島へ。

個性豊かな3つの街でゆったり
トルコ 10日
5月14日発339,000円 6月4日発353,000円
8月1日発(13日)390,000円
9月5日発(3月下旬発表)
ビザンチン、オスマン帝国の都イスタンブール3泊、エゲ海の美しい海辺の町アンタルヤ2泊、カッパドキア2泊、アンカラ1泊

芸術と中世の都、ワインの里へ
イタリア・トスカーナ10日
3月15日発353,000円 4月9日発353,000円
5月10日発382,000円 6月11日発393,000円
10月4日発(7月下旬発表)
フィレンツェ3泊、キャンティワインの村・ラッダ3泊、古都シエナ2泊

ウィーン、ザルツブルグへ
オーストリア音楽散歩8日
3月29日発399,000円 5月3日発375,000円
6月14日発345,000円 7月12日発374,000円
8月9日発(3月下旬発表)

イングランド文学散歩
5月9日発393,000円
7月11日発、8月1日発、9月5日発
シャーロック・ホームズ、ディケンズのロンドン2泊、シェイクスピアの町ストラットフォード1泊、映画「ブラス」の舞台となったシェフィールドとD. H. ロレンスの故郷・イーストウッドへ、「嵐が丘」の舞台ハワーズ2泊、「不思議の国のアリス」ゆかりのダースベリー、オックスフォード2泊

歴史と芸術 アルプスの山里 登山電車魅力の三国
イタリア・スイス・フランス12日
3月23日発398,000円 4月25日発423,000円
8月1日発、9月12日発 ¥3月下旬発表
ローマ2泊、フィレンツェ2泊、スイス・ツェルマット(3月はベルン)3泊、パリ3泊

新企画 最長・最深ソグネフィヨルド
からブリックスダール氷河へ
ノルウェーフィヨルド11日
7月5日発498,000円
ベルゲン2泊、ソグネフィヨルド、パレストランド2泊、ヨーステダール国立公園、ローエン3泊、ゲイランゲルフィヨルド、漁村モルデ1泊、首都オスロ1泊

ドナウの里とチロル・バイエルンアルプスへ
オーストリア自然の旅8日
6月14日発、7月12日発、9月13日発



バレン高原にて

森と湖とオーロラの国 フィンランド

と言わないのになあ

新日本婦人の会千代田支部 山田裕子

夢と期待をのせて

航空機は定刻通り成田空港を離陸しました。約十時間後おりたった、フィンランドの首都ヘルシンキは、真っ白な雪化粧をして私たちを迎えてくれました。その雪は指の間からさらさらと逃げていく、本物の粉雪です。雪に自動車のヘッドライトがあたるとキラキラと、まるでダイヤモンドをちりばめたように光っているのです。

ヘルシンキから国内線に乗り換え、北部ラップランド州都ロヴァニエミまでは約一時間二〇分、ロヴァニエミの街は何で有名なのでしょうか。そうです。あの萩原選手が毎年合宿する町。サンタクロースのいる町。北極圏上にある町。ピンと張りつめた冷たい空気を肌で感じながら、昨日の疲れも、各家庭にも必ずあるというサウナと、十

素敵なラップランド知事

雪がちらつく中、州知事庁舎迎賓室に入り、作家でもあり、国民にも人気のあるハンネレ・ポツカ州知事と楽しい一時を過ごしました。一九七九年、ラップランド代表初の女性国会議員になり(二十六歳)、十五年間国会議員として活躍。その後、法務大臣を経て、ラップランド州知事となったそうです。

「自分の経験からも母親の生活条件改善と働く女性の地位向上への努力をしている。女性がこれだけ働いていなければならないだけの社会のシステムをもつことはできない」という話に深くうなずく私達でした。

北欧の福祉について

私が一番知りたい事であったフィンランドの福祉制度について、社会保険協会からの説明を受けました。フィンランドでは子供の扶養手当は(十七才までの一人増えることに一人あたりの手当が増えていきま

す。また、一番びっくりしたのは、出産間近の人にお母さん手当という赤ちゃんセットが送られることでした。写真を見ると、とてもかわいらしいベビー用品の一式でした。生まれてくる前から親だけでなく、国からも命の大切さを保障されていることにとっても感心させられました。



筆者・右から三人目

税金を多く払っても安心して暮らしていけるように、日本もフィンランドのように保障されていたなら、「消費税をなくせ」とか「所得税が高い

「ロージールランド」 「マウントクックハイキング」の記

田中光春

十一月下旬、出かける日の新聞は雪の北穂の遭難を知らせていた。この季節、緑したたる夏山ハイキングとザンアルプスに向かう。

マウントクックに入るまえ、クイーンスタウン(標高四〇〇m、人口五〇〇〇人)という高級リゾート地に寄った。これが良かった。大きな湖もあるが周囲を残雪の岩峰(標高二〇〇〇m)の山なみに囲まれ、岩肌の一日の移り変わり夕映えが町を彩っていた。あたくも甲府盆地の中央に軽井沢を持ってきてその軽井沢の街並の上に甲斐駒や八ヶ岳の岩肌を見るといった具合だ。

ザンアルプスの主峰、アオリキノマウントクック(標高三七五四m)の山麓アオリキノマウントクック村(標高七六〇m)で四日間、標高差一〇〇〇六〇〇m、所要時間六時間の山岳ハイクを楽しんだ。

夜祈るような気持ちで オーロラを

カーモス(ブルー・モーメント)とよばれる明け方の美しい空を眺めながらロヴァニエミを後にしました。さて、もうひとつの私達の念願だったオーロラですが、毎夜祈るも、とうとう最後まで見ることはできませんでした。残念な思いを残しつつ、ヘルシンキを飛びたつたあと、機内で念願のオーロラが姿をあらわしました。私たちの祈りが届いたのでしょうか。しばし、その幻想的な美しさに見とれてしまいました。

機内で念願のオーロラが姿をあらわしました。私たちの祈りが届いたのでしょうか。しばし、その幻想的な美しさに見とれてしまいました。

何より氷河(最低標高二二〇〇m)を見て触れる山歩きであった。花は純白。マウントクックリリーが心に染みた。白山一華に似た八重の花弁だ。また日本と同じ薄紅色のミヤマオダマキの一群にも出合った。この地に入り、山と村の正式名がアオラキノマウントクック



筆者・左から四人目

イベリア半島周遊 スペイン・アンダルシアとポルトガル

8月3日~14日 12日間

旅の見どころ

スペインマドリッド<ピカソの反戦大作「ゲルニカ」、ブラド美術館> 世界遺産の古都トレド<大聖堂、サントメ教会> 青い空と白い家アンダルシア<メスキータ、アルハンブラ宮殿、セビリア大聖堂>フラメンコを楽しむチャンスもポルトガル世界遺産の美しい町エヴォラ 大航海時代の栄光残る首都リスボン<世界遺産のジェロニモス修道院、ペレンの塔、宮殿> 自由行動で世界遺産のシントラ、欧州最西端のロカ岬、ファドを楽しむディナーなどへ

楽聖ゆかりの町々を訪ね 平和について考える旅

8月3日~14日 12日間

旅の見どころ

チェコ百塔の街ブラハ<ブラハ場、カレル橋、市庁舎前広場など> ファシズム告発のリディツェ村 オーストリア音楽の都ウィーン<草の根平和グループとの交流、シェーンブルン宮殿、ベルベデーレ宮殿、音楽家の足跡散歩など> 「サウンド・オブ・ミュージック」の舞台ザルツカンマーグート<シャーフベルク登山鉄道乗車、ヴォルフガング湖クルーズ> フランス芸術の都パリ<ノートルダム寺院> 自由行動でルーブル、オルセー、ピカソ、ロダンなどの美術館めぐりやベルサイユ宮殿、シャンティイ城などへ

コルチャック先生と 杉原千畝の足跡を訪ねる旅

3月16日~25日 422,000円

4月27日~5月6日 490,000円

!成田空港発 北欧・ワルシャワへ

!世界遺産の古都クラクフへ 午後:クラクフ市内見学=パベル城、シンドラーの工場、など

#終日:アウシュビッツ強制収容所とビルケナウ強制収容所見学(ドキュメント映画、ガス室、焼却炉、など見学)

\$ 再びワルシャワへ 午後:ワルシャワ市内見学=ワジェンキ公園、ゲットー記念碑、ユダヤ人墓地、旧市街など 夜:民族舞踊を楽しみながらの夕食

%終日:コルチャック先生の足跡探訪=先生と子どもたちが送られたトレブリンカ強制収容所、ポーランド人孤児院、ユダヤ人用孤児院など

& リトアニア・ビリニウスへ 古都カウナスへ 午後:カウナス市内見学=杉原千畝ゆかりの地めぐり(旧日本領事館、スギハラ展示室)カウナス城、独立記念碑など

' ビリニウスへ(途中トラカイ城見学)午後:ビリニウス市内見学=大聖堂、スギハラ通りなど

(終日:自由行動)

)空路帰国の途へ

* 成田空港着



第24回歴教協ヨーロッパの旅

8月10日~21日 12日間

!成田空港発 オランダ・アムステルダムへ

"午前:アムステルダム市内見学=アンネ・フランクの隠れ家、アンネフランク学校、レジスタンス博物館 午後:自由行動=ゴッホ美術館 夕刻:ドイツ・ベルリンへ

#午前:ベルリン市内見学=ブランデンブルク門、ベルガモン博物館 午後:ヴァンゼー会議記念館の見学

\$ 「オーデル・ナイゼ線」を越えポーランド・ワルシャワへ 午後:ワルシャワ市内見学=旧市街、ゲットー英雄記念碑、ワルシャワ蜂起記念碑、ワジェンキ公園など

% 世界遺産のクラクフへ 午後:クラクフ市内見学=聖マリア教会、パベル城 夜:民族舞踊とディナー

&終日:アウシュビッツ強制収容所の見学=収容棟(展示室)、ビルケナウ収容所、焼却炉、ガス室、ボランティア活動家との懇談など

' フランス・パリへ TGVでリヨンへ (午前:リヨンの見学=ガロ・ローマ文化博物館、ローマ劇場、旧市街 装飾・織物歴史博物館 午後:レジスタンス博物館の見学)

) パリへ 午前:レジスタンス博物館の見学 午後:パリ市内見学=パルラシェーズ墓地(パリ・コミュニケーション史跡)など 夜:OP セーヌ川遊覧船とディナー

*終日:自由行動=ルーブル、オルセー、ピカソ美術館やベルサイユ宮殿、シャルトル大聖堂、モンマルトルの丘などへ

+空路帰国の途へ

,成田空港着

デンマーク スウェーデン

二十一世紀への架け橋

スウェーデンデンマーク地域 広報ケアマネージャー 宮下孝美



兄弟ゲンカに橋をかける

今年七月一日、デンマークとスウェーデンが橋で結ばれる。両国が総工費約数百億クローネを投入した大型共同プロジェクトは、やっと終盤戦に入った。両国間の国境意識を超えた公海上の大橋、これを「国橋（境）」と呼ぶ。開通後、この鉄道・車道併用の橋を利用すれば約一分でオーレスン海峡を横断できる。デンマークからスウェーデンに行く場合はコペンハーゲン国際空港東側から先ず海底トンネル、そして人工島を通過後、海上六五メートルの斜張橋を含むオーレスン橋を渡ればスウェーデンの南端マルメ市に着く。出入国審査はマルメ側に一カ所あるのみ、料金所も同様である。

デンマークとスウェーデンを橋で結ぶと簡単に言うけれど、両国間の歴史を見ると戦争期間が過去千年に延べ約二四百年間もある。その都度多数の両国民が犠牲になっている。今回トンネルと橋で結ばれるスウェーデンの南地域も、十七世紀半ばにスウェーデンのカル・グスタフ一〇世王が「デンマークなど世界地図から抹殺してやる」と大軍で攻めて来る迄、デンマークの領地であった。ラ

飲んべえ的北欧論

デンマークに長期滞在する酒好きの私は、酒が自由に飲めないほど値段の高いスウェーデンに魅力を感じないが、気になるのは世界地図を見る限り、デンマークはヨーロッパ大陸の北部に位置する盲腸の様で、スカンジナビア半島のスウェーデン・ノルウェーがそれに噛みつくように存在している事である。氷河期の氷がデンマーク側から溶け始めた後、ゲルマン民

族の大移動で北方民族ノルマン人はデンマークからスウェーデン方面に渡った。大陸文化はデンマークからスウェーデンに伝わったと言っても過言ではない。デンマークが本家、スウェーデン・ノルウェーは分家のはずだが、広大な土地と豊富な地下資源を持つスウェーデン、北海油田を持ち悠々自適のノルウェー、共にノーベル賞で世界を支配している。それに引き換えデンマークは国土は狭く、地下資源はゼロ、この国の経済を支えているのは日本人ガイドのマイクを持つ細腕のみである。

テポドン橋建設?

世界は時代の流れと共に大きく変化している。前向きに考え、改革を自分たちの手で押し進める。日本は四(ヶ)国に海を越えて何本もの橋を自国の公共事業費で架けているが、つい

で五ヶ国への架橋事業に入っではどうか。台湾・韓国・北朝鮮・中国・北方領土を含むロシアに橋をかける時である。中でも最優先すべきは北朝鮮への橋か。「ミサイルが飛んで来た飛んで来る」と騒がれている北朝鮮テポドンがいい。橋がかかれば誰でも自分の目でトコトン見たい。国交正常化も進んでしよう。

宮下流「新世紀論」

十九・二十世紀は、独立戦争・革命により新国家が多く誕生し、反面国家意識の高揚により世界大戦・無差別大量殺人・原爆投下と悲劇もあつた。戦後の高度経済成長からオイルショック・パブルの崩壊と人間社会は猛スピードで変化し、地球は自転から「地球は流転」である。不景気・リストラ、そして年功序列の崩壊により、「地震・カミナリ・火事・親父」は「自身紙なり・家事親父」となりつつある。二十世紀は宇宙開発も進んだ。月に土地を買った人もいるとか。将来は水・金・火・木・土・天・海・冥と惑星に人類は進出を試みるであろう。ならば太陽に行く研究も進めるべきと私は思う。太陽に着陸する技術が開発されれば、火事はもとより火山爆発も怖くはない。原爆も水爆も無力となり、地中を自由自在に移動する事が可能となる。

私は、二十一世紀は国家意識とか国民感情から離れる時代ではないかと思う。そこでこのオーレスン橋の開通を機会に国と国との意識を棄て、スウェーデン南端とデンマーク東端が合併して新地域設立を目指すこのプロジェクトに賛同したい。名称としてスウェーデンデンマーク地域と言つのはどうだろうか。国があると言つのはどうだろうか。国が在りし通訳が苦勞する。国旗国歌問題で国民が議論するのに時間を浪費するのだ。国の代わり地域と表現し首相・主席・大統領は地域リーダー、国の行政は地域ケア、議員は地域ケアスタッフ、当然、国会議事堂は地域ケアスタッフ詰所となる。政策をポリシーと訳すと起訴を恐れている古参議員がポリリスと勘違いするので通訳が困るとも聞く。今年は公的介護保険導入の年、ケア・サービスの表現が適切であろう。「地域」と言う言葉は連帯感も感じさせてくれる。「サッカーワールドカップ、北欧地域優勝!」と言うと優勝したのがデンマークであつてもスウェーデン・ノルウェーも喜びやすい。「アメリカ地域史上初の金メダル百個獲得!」と言えば、カナダ・メキシコも新

記録に素直に喜ぶだろう。実際には全く関係なくとも!

二十一世紀への架け橋は、平和への架け橋、過去にこだわらず文化の交流、平和の協力で地球上から一切の摩擦を無くしたい。そして夢の架け橋になることを祈る。

スウェーデンデンマーク地域へ是非お越し下さい。皆様を心より歓迎致します。

注:スウェーデンデンマークとは未デンマークの意味で、将来はデンマークに帰属するのではと疑っている方、そんな事を考える人に二十一世紀を語る資格はない。

(コペンハーゲン在住 通訳・ガイド)

福祉・医療・環境・リサイクルの旅

特別企画! 各出発日16名様限定・介護福祉職をめざす方へ デンマーク 介護福祉視察 6日間

2000年2月20日~25日 ¥198,000
3月5日~10日 3月19日~24日 ¥225,000
福祉先進国デンマークの高齢者介護がどのように行われているのか。在宅介護センターや地区リーダー(ヘルパー)との懇談を通じて学びます。
!成田空港<羽>コペンハーゲンへ"午前:デンマーク福祉のしくみを詳しく説明(レクチャー)午後:市内見学#終日:近郊都市で高齢者介護について視察*終日:自由行動(羽) 在宅高齢者宅訪問 近郊町ドラオアへの小旅行<コペンハーゲン4泊>%コペンハーゲン<羽>&成田空港

福祉・介護を学ぶ専門学校生・大学生の皆さんへ デンマーク・フィンランド 福祉視察とオーロラ体験 8日間

2000年2月20日~27日, ¥298,000
3月5日~12日, 3月19日~26日 ¥325,000
北欧2ヶ国の高齢者介護を視察。フィンランド北部ラップランド州ロヴァニエミでは、北極圏ならではのオーロラ観測専用バス「モイモイ号」でポイントまで移動。
!成田空港<羽>コペンハーゲンへ"午前:デンマーク福祉のしくみを詳しく説明(レクチャー)午後:市内見学#午前:近郊都市で高齢者介護について視察 午後:自由行動(羽) 在宅高齢者宅訪問<コペンハーゲン3泊>%フィンランドのロヴァニエミへ#終日:市立高齢者センター及び介護センター視察&自由行動(サンタクローズ村やスノーモービルをお楽しみ下さい) <ロヴァニエミ3泊>'ロヴァニエミ<羽>(成田空港着

医療・福祉関係にお勤めの専門職員の方、議員の方へ スウェーデン介護・医療制度視察

2000年4月16日(日)~23日(日) ¥378,000
サービスハウス・ナーシングホームなど高齢者用の住まいを見学。自治体(コミュニティ)によって、高齢者への介護サービス・医療ケアがどのように提供されているかを学びます。行政の役割を福祉委員会または議員と懇談します。高齢者の要介護認定の流れやケア・プランについて説明 地区診療所を訪ね、地域看護・医療について説明と視察 バリアフリーの街並み視察

!成田空港発<羽>ストックホルムへ"午前:福祉・医療制度レクチャー 午後:市内見学<ストックホルム2泊>#終日:福祉視察 *サービスハウス *ナーシングホーム *地域診療所 *自治体の福祉部門、ニーズ認定担当者との懇談<ストックホルム近郊自治体2泊>%午前:バリアフリーの街並み視察 午後:自由視察&終日:自由視察 'ストックホルム<羽>(成田空港

ドイツ・デンマーク 環境・リサイクルと新しいエネルギー考える旅

2000年5月14日(日)~21日(日) 350,000円
ドイツ北部ハノーバー市(人口50万人)で、環境保護団体BUNDとの交流やハノーバー市環境局(行政や環境教育など)、世界最大のオートメーション・ごみ(プラスチック)選別工場、スーパーマーケットなど視察します。
北欧デンマークでは、コペンハーゲン近郊の清掃研修センターと新しいエネルギー政策「エネルギー21」の実施に伴う、バイオガス、風力プラントなどの説明と視察を行います。

!成田空港発<羽>ハノーバーへ"午前:市内見学 午後:環境保護団体BUNDとの交流#終日:環境視察<ハノーバー3泊>%ハノーバー<羽>コペンハーゲンへ %終日:環境・エネルギー視察&終日:自由行動<コペンハーゲン3泊>'コペンハーゲン<羽>(成田空港

写真家 丹野章先生と行く 第4回海外写真教室 ポルトガルを撮る旅 10日

5月6日(土)~15日(月) 397,000円 定員:20名!
!東京・大阪・名古屋・札幌<羽>パリ<羽>ポルトガル・ポルトへ(泊)"古くからのワインの集積港ポルト観光。フェリーに乗り、海へ。町並みや3つの大橋、港の風景撮影#バスで広大なラグーンの広がる水の都アベイロへ。ユニークな形をしたカラフルな浮き船、美しいタイルで飾られた駅舎の街見学 ④コインブラ(泊)#大航海時代の面影を残すコインブラ市内見学 ④漁村ナザレへ。着後自由行動(泊)%朝:浜辺で働く風景撮影 ④丘の上のたおやかな町オビドスへ。城壁に囲まれた小さな街で自由撮影(泊)&ユーラシア大陸の最西端ロカ岬へ ④帰路避暑地シントラ観光 ④リスボン着。希望者はポルトガル闘牛見学(泊)'(丸2日間、路面電車やバスを乗り継いでリスボン市内見学と写真撮影。夜は哀愁漂うファドの調べを下町アルファマで(リスボン計3泊))リスボン発<羽>パリ経由<羽>(機中泊)*<羽>東京・大阪・名古屋・福岡・札幌着

日本平和委員会 結成五十周年記念 「ベトナム平和の旅」

営業部海外第三セクション主任 小野寺研一

このたびは日本平和委員会の結成五十周年を記念した「ベトナム平和の旅」に、添乗員として同行させていただきます。

代表理事の福山秀雄さんを団長に二八名のメンバーで関西空港を出発し、首都ハノイからホーチミン市に南下する七日間。現地ではベトナム平和委員会のメンバーとの交流を深め、ベトナム戦争におけるアメリカの戦争犯罪を改めて検証し、独立への闘いを学び、意義深い旅行となりました。

ベトナムへはほとんどの方々がはじめての訪問で、最初に訪れたハノイでは、ベトナム名物のバイクと自転車の洪水に驚かされ、またホーチミン大統領の眠るホーチミン廟も訪れ、念願かなったと感慨深げな方もおられました。

中部の古都フエは、十一月はじめに「百年に一度」とも言われる大洪水に襲われ、訪問が危ぶまれましたが、復興が急ピッチですすみ、かつての南北ベトナムの国境であった十七度線周辺も訪れることができました。今回は六十歳代前半から七十歳代前半の方が多く参加しておられ、南北の境界線のヒエン・ルーン橋に立つと、約三〇年前のベトナム戦争反対の闘いを想起されたことと思います。

後半のホーチミン市滞在中にも、かつて解放戦線の拠点であったクチのトンネルを訪



フエ・ティエンム寺



理を味わい、民族音楽や古典芸能を楽しむ、素朴な人情にも触れ、参加者の皆さんからは「数年後にもう一度来たい」との声も多くいただきました。

TRAVEL EYES

あんなトコロ
コンナところ

パカンスは ブーケット島に限る

佐藤和子

八月下旬、富士国際旅行社のお世話で、タイのブーケット島などへ家族で旅をした。海も空も青く、宿泊したリゾートホテルは、一〇ヘクタール以上もあり、ホテル内の移動はすべて車

を利用し、窓越しに海も眺められ、高い木々の間を小鳥がしょつちゅう飛びかかっていた。海！小舟でボン島という小島に渡る。

波は穏やかで、体が染まるほどに水は青い。どこまでも続く渚を素足で散歩。木の寝椅子で読書。椰子の木陰のハンモックで昼寝。海風がさわやか！あまりの心地よさに、「もしかしてドラえもんのお宝でもドアーで南国の島へ来てしまったのかしら！」空の碧、海の碧と静けさの中にひたる。ホテルのすぐ隣の「シエル(貝)博物館」では、珍しい貝や真珠、貝の化石に見とれる。木彫りの店で見ただけの象、猫、木琴などのなめらかな曲線は民族の伝統を感じて忘れ難い。食事、ホテルの朝

食は、タイ風と洋風のバイキング。色鮮やかなパイやマンゴー、朝からたっぷりとはいってしまふ。夜は、タクシーでホテルを出て、ほど近い海辺のタイ料理の屋外レストラン。タイ風焼きそばはシコシコ、揚げ魚のつま煮もまた、なんともいえず美味しい。
町でタクシーのおじさんが、親しみをこめて日本語で「上を向いて歩こう」を歌ってくれているので、楽しく合唱。
ホテルやお店で「サワードイ・カー(こんにちには、バックアップ・カー(ありがたう)と、ゆつくりと挨拶してくれるのが印象深かった。
海碧く、空碧く、のんびりして、パカンスはタイのブーケットに限る。

藤本了江さんの(ふじもとすみえ。家庭教育研究家。日本AALA理事)

ベトナム ソイ (お菓子)

エスニック料理

連載 11 回



もち米は洗って一晩水につけておき、蒸し器で蒸す。砂糖に水を加え、ショウガをおろして絞り汁を加え、糸を引くくらいまで煮つめる。ピーナッツは皮をむいて、粗く刻む。

とを混ぜ、を加えてさらに混ぜ合わせる。

バナナの葉またはラップにのせて3cmくらいの厚さに広げ、いりごまをふってしっかり包んで形を整え、しばらくおく。食べやすく切り分けて皿に盛る。

かがわ出版「家庭でできる エスニック料理」より

- 材料(10人分)
- もち米5カップ
 - 砂糖500g
 - 水1/2カップ
 - しょうが1個
 - ピーナッツ1カップ
 - 白ゴマ(いったもの)1袋
 - バナナの葉またはラップ

中国・ベトナム

戦争と平和 1937南京を検証 中国 平和の旅 9日間 ＜上海・南京・西安・北京＞

3月29日～4月6日 238,000円
5月7日～5月15日 248,000円
6月14日～6月22日 248,000円
!成田 上海＜上海泊＞玉仏寺、豫園、上海博物館など
南京＜南京泊＞#侵華日軍南京大虐殺記念館見学と証言者との話しと市内見学＜南京泊＞\$南京 西安 大雁塔、陝西歴史博物館など＜西安＞%兵馬俑博物館、華清池など＜西安泊＞&西安 北京 盧溝橋抗日記念館＜北京泊＞*故宮博物院、午後自由行動(万里の長城(八達嶺)と北京万人抗見学*証言者の話し)北京 成田着

15年戦争への道 証言731部隊 中国 平和の旅 9日間 ＜北京・ハルビン・瀋陽・大連＞

3月29日～4月6日 235,000円
5月7日～5月15日 245,000円
6月14日～6月22日 245,000円
!成田 北京＜北京泊＞*故宮博物院、盧溝橋抗日記念館＜北京泊＞#北京 中央大街、東北烈士記念館など＜ハルビン泊＞\$侵華日軍第731部隊罪証陳列館と証言者の話し＜ハルビン泊＞%ハルビン 瀋陽 瀋陽故宮など＜瀋陽泊＞&九・一八事変博物館と平頂山殉難同胞遺骨館訪問と証言者の話し'瀋陽 大連 大連市内見学＜大連泊＞(大連 旅順 203高地、水師管見所＜大連泊＞)大連 成田着

雲南省少数民族と世界遺産 昆明と麗江 5日間

3月28日～4月1日 245,000円
5月16日～5月20日 250,000円
6月13日～6月17日 255,000円
!羽田、関西空港乗換え 昆明 円通寺など＜昆明泊＞*昆明 中国の秘境麗江玉峰寺、白沙村の壁画や世界遺産の四方街(老街)の散策など＜麗江泊＞#郊外にある世界一の大渓谷、虎跳峡で壮大なスケールの自然を満喫。夜:納西(ナシ)族伝統音楽、古楽の夕べ＜麗江泊＞\$麗江 昆明 壮大な奇岩群、世界遺産、石林の風景をお楽しみください。＜昆明泊＞*龍門より昆明湖を一望。昆明 関西空港乗換え羽田空港

山水画の世界を歩く 中国の明峰 黄山の旅 7日間 ＜黄山・上海・蘇州＞

7月12日～7月18日 旅行費用は3月発表
7月26日～8月1日 旅行費用は3月発表
8月22日～8月28日 旅行費用は3月発表
!成田 上海 玉仏寺など 上海 屯溪(黄山)＜屯溪泊＞"屯溪 黄山の麓へ、ロープウェイで山頂へ 始信峰や夢筆生花や夕陽に映える山々を見学＜黄山山頂泊＞#排雲亭、飛來石、光明頂など黄山の散策＜黄山麓泊＞\$黄山 屯溪古い街並みが残る、老街と宗代の街、歙県屯溪 上海 上海博物館など＜上海泊＞&上海 運河の街、蘇州 寒山寺など＜上海泊＞&上海 成田着

特別企画15名様限定(1月15日締切) 中国 旧暦のお正月を農民と楽しむ5日間

2月3日～2月7日 99,000円
!成田 北京＜北京泊＞"午前、故宮博物院、盧溝橋抗日記念館見学。午後、北京郊外の農村「韓河村」で農民の方と一緒に餃子づくりと大晦日のお祝い＜韓河村泊＞#終日、韓河村で村長と懇談や村の施設見学(農民の旧宅、老人の家、野菜畑など)とお正月のご馳走やお祝いを楽しまします。＜韓河村泊＞\$午前、雲居寺の見学。午後、お正月のお祝い(和歌踊り、太平鼓打ちなど)夕刻、北京市内へ 夕食は北京ダッグ料理など＜北京泊＞%北京 成田着

解放25周年をベトナムで過ごす ベトナム友好訪問団 5日間

4月28日～5月2日 215,000円
!関西 ホーチミン市、乗継ぎハノイ＜ハノイ泊＞"市内見学=女性博物館や革命博物館見学。午後、ベトナム平和村訪問(枯葉剤の影響など障害持った子供の学校)#ハノイ ホーチミン市 ベトナム日本友好協会が解放のお祝いや懇談(予定)\$終日、自由行動=オプションツアー(クチ地下トンネルなど)深夜ホーチミン市 機中泊＞関西着

山岳民族と世界遺産の旅 ベトナム歴史と文化の旅

5月23日～5月30日 240,000円
6月13日～6月20日 248,000円
・ラオス国境付近の村「マイチャウ」で少数民族の生活にふれる旅です。



辺野古「命を守る会」の「ジュゴン」の会のみなさん(写真提供:宮里昇さん)

脈々と息づくヤンバルの森と海

ピースメッセンジャー

宇根悦子



沖縄本島北部のヤンバルと言え、ヤンバルクイナ、ノグチゲラ、ヤンバルテナゴコガネなど世界的にも有名な動物が生息し、深い森に覆われ人をよせつけない、とイメージする人は多いことだろう。意外にも森の中は古人の生活の痕跡でいっぱいなのだ。

車がまだまだ庶民の手に届かない時代、輸送手段は馬だった。

人々は馬に薪などの荷物を乗せて山道を何度も往復した。馬が通った跡は深い轍になり、それを古人は馬道(うまみち)と呼んだ。森の中にはその馬道が尾根や谷間を通って縦横に伸びている。

炭もまた大切な燃料だった。切った木は山の中の炭窯(たんがま)で焼かれ炭となった。今では使われることのない炭窯の跡が苔に覆われたはずんでいる。

集落に近い森の中では数百メートルもの猪垣(いのがき)が続く。猪が集落に下りて来て畑の芋や野菜を喰い荒らすのを防ぐため古人がコツコツと積み上げたのだ。猪垣にサンゴを使っているのも沖縄ならではの事情だ。

森にはほとんど人が入ることはない。だから貴重な生物がいる、と私は思い込んでいた。ところが森は昔から人々の生活と共にあった。そんなことを知ったのはつい昨年のことだった。

穏やかな生活を営むヤンバルの地に、へり基地がやって来る。そんなことが突然打ち出されたのは一九九六年十一月のことだった。地元には寝耳に水。宜野湾市にある普天間基地が北部名護市の東海岸に移されるというのだ。長年県民が望んできた「米軍基地返還」は「移設条件付き返還」という方法で発表された。九六年四月の発表以来、移設候補地として数カ所が挙げられた。なかでも最有力地とされてきたのが名護市辺野古にあるキャンプ・シユワブの地先だった。海には世界保護動物ジュゴン、陸地にも貴重な動物が生息している。それよりも何よりも戦争のための基地が新たに造られる、ということに人々は驚愕した。それまで住民運動なんてしたことのない地域の人々は何をどうすればいいのか分からないままに基地建設を阻止しようと立ち上がった。

日本政府は基地を引き換えに「振興策」といふ名の「毒アメ」を用意した。あらゆる手段で

「毒アメ」をなめさせようと執拗に迫ってくる。そのようなアメは絶対に受け取れない、地域振興は自らの手で、と暗中模索の中、生まれたのがエコツアー会社「エコネット・美(ちゅら)」だった。自分たちが誇りに思うヤンバルの素晴らしさを多くの人に伝えてもらいたい。紹介できる場所探しが始まり、私も手伝った。調べると多くの素晴らしい場所が見つかったのだ。

九八年六月、山が海まで迫りだす陸の孤島、ヌーファの浜に「じんぶん(知恵)学校」を置いた。そこでは太陽と月と星が時計代わりとなる。食事の支度は力マドで火をおこし、海水で豆腐を固め、魚は海から採ってくる。浜では亀が産卵のために上陸し、ヤドリカガバが忙しく動き回る。海では夏の十五夜にサンゴが産卵し、アイゴの稚魚が大挙して押し寄せる。ヤンバルの自然を知るには言葉はいらない。

そんなヤンバルの東海岸が再びゆれている。一九九九年十一月二十二日、稲嶺恵一沖縄県知事が普天間基地の移設先を名護市の東海岸と発表したが、東海岸を守ろうと抵抗する人々は名護市役所前、県庁広場で座り込みや度重なる抗議行動を繰り返している。新たな基地建設問題、それは日本全体の問題であるにもかかわらず、日本政府は沖縄問題と矮小化し、閉じ込めようとしている。本土人はぜひ沖縄に足を運び、ヤンバルの自然に触れ、それが基地建設によって破壊されようとしている実態を見てほしい。



消える森 甦る森

宮下正次著 東洋書店 二二〇〇円

日本の森林では、天然林ほとんど伐採され、そこに人工林が作られてきた。高度経済成長を支えるために、採算性優先の林業が進められた結果、保水力のない森林が作られ、あちこちで深刻な水枯れが起きている。

永年営林局で勤めてきた著者は、日本と世界の各地を歩き、酸性雨、酸性霧の被害による立ち枯れの実態調査を行ってきた。酸性雨、酸性霧が世界中で問題になって久しいが、日本ではヨーロッパ諸国でやられているような酸性化した土壌の中和処理などの対策はまだ進んでいない。

本書では、日本各地の森林の水枯れ問題、立ち枯れ問題が豊富な資料と実地の調査に基づいて取り上げられ、その深刻な事態は読者を驚かせ、二十一世紀の森林をどう守り、失われた森の力をどう甦らせるのか、著者からのこの問題提起には、悪化する自然環境への危機感と、著者の森林に対する深い愛情が感じられる。



編集後記

旅のイタリア語講座初級 2月開講

イタリア語講師:大畑きぬ代氏
(イタリア人ゲストもお招きする予定です。)
日時:2月3日から毎週木曜 10回
午後6時30分~8時
会場:当社会議室
会費:10回で2万円(テキスト代別)
定員:先着15名様で締切ります
申込方法:電話またはFaxで庶務・山崎まで

当社推薦の宿 No.4

「ペンション ポム」

〒389-12 長野県上水内郡牟礼村飯綱リゾートP.V
TEL.026-253-6433 FAX.026-253-5250

飯綱リゾートでアウトドア・レジャー&スポーツ
飯綱東高原は家族旅行をはじめ数々のレジャー施設、スポーツ施設が充実。スキー場は車で1分、また近くに温泉施設もあり疲れた体をいやしてくれます。外観もスイス風の民家を想わせるたたずまいが印象的で暖炉のある食堂で美味しいお料理を満喫できます。

一九九〇年代に入つてすぐの頃、当社のパンフレットや広告のコピーに、「新世紀の鼓動」というのを載せましたが、少し早すぎたかもしれませぬ。いよいよあと一年で二十一世紀を迎えます。社内の研修会にお呼びした講師の方が、非同盟運動のお話の結びに、「皆さんは、大変すばらしい瞬間に生きています」とおっしゃいました。物や金優先の社会から、人が優先の社会へ、破壊と殺戮の世界から平和で豊かな世界へ、地球全体を作り変えていく、そのような大きな流れに合流し、「旅づくり」を通じて微力を尽くしたいとおもいます。本年もよろしくお願ひも申しあげます。(MK)

~ユウバリコザクラの季節~ 高山帯の植物を楽しむ旅 雪解けの花の夕張岳

7月9日(日)~7月13日(木)
盗掘で絶滅の危機に瀕しているユウバリコザクラなどの花が咲く季節を堪能。

高山植物を眺めながら最果ての地を歩く 羅臼岳登山と知床五湖散策

7月16日(日)~7月20日(木)
国後島を間近に望みながら羅臼岳を登山しお花畑を楽しみ、自然保護の話なども。

春を彩る アポイならではの高山植物との出会い 「花の宝庫」アポイ岳とニセコ

5月21日(日)~5月25日(木)
標高800mの低さで高山植物を満喫。アポイにしかない花々の咲く季節。上記ツアー費用は1月中旬頃発表

日本最北端の名峰・利尻富士をあるく 利尻富士登山と礼文島

7月23日(日)~7月27日(木)
8月26日(土)~8月30日(水)
名峰・利尻富士での登山を地元の方による案内で利尻島の自然を心ゆくまで満喫。

~海拔0メートルに咲く高山植物~ 春の花を楽しむ礼文島と利尻島

6月4日(日)~6月8日(火)
北海道の大雪山なら1600m以上でないと見られない花々が低地で咲き乱れる季節を訪れます。

日本で唯一咲く野生の利尻ヒナゲシを見る 「初夏のお花畑」利尻富士と礼文島

7月2日(日)~7月6日(木)
雪が解けた利尻富士を登山し、日本で唯一咲く野生のヒナゲシの時期を楽しむ。上記ツアー費用は1月中旬頃発表

自然の宝庫・世界自然遺産の島をあるく 屋久島・自然体験 4日間

3月26日(日)~3月29日(水)
129,000円(子ども119,000円)
春が訪れた屋久島を新緑がいつせいに芽吹く登山道を歩きます。

山麓にゆったりと島を満喫する 屋久島・自然体験 5日間

4月23日(日)~4月27日(木)
5月28日(日)~6月1日(木)
7月23日(日)~7月27日(木)
8月26日(日)~8月30日(木)
自然の宝庫・屋久島で樹齢千年の屋久杉が茂る遊歩道の散策。終日、縄文杉への登山。現地のガイドの案内で自然をより満喫。自由行動が1日あり、ご希望の方には宮之浦岳登山、白谷雲水峡散策など。上記ツアー費用は1月中旬頃発表

沖縄エコ・ツアー未知の大自然 ヤンバル八重山の亜熱帯自然に触れる 「美ら山」山原ハイキング

3月23日(木)~3月26日(日)
円(子ども円)
未知なる大自然・ヤンバルをハイキング

沖縄・花のカーニバル

3月26日(日)~3月29日(水)
99,000円(子ども89,000円)
春の訪れが早い沖縄で花カーニバルに参加。

琉球探訪沖縄本島4日間

4月27日(木)~4月30日(日)
7月27日(木)~7月30日(日)
8月27日(日)~8月30日(水)
費用は1月中旬頃発表
南部戦跡・中部基地をしっかりと地元の平和ガイドにより理解を深める平和の旅。

日韓両国民の新たな友好と連帯、そして北東アジアの平和を願う



「韓国民族伝統芸能」日本公演

今年五月「韓国民族伝統芸能」日本公演が全国十一か所で催されます。
招聘・企画の日本アジア・アフリカ・ラテンアメリカ連帯委員会AALAの滝本英市事務局長にお話を伺いました。



公演日程

- 5月17日(水) 埼玉会館大ホール 開場6:00PM 開演7:00PM
主催:埼玉AALA 048-832-9565,3374
- 5月18日(木) 関内ホール 開場6:00PM 開演6:45PM
主催:韓国民族伝統芸能横浜公演実行委員会 045-201-3684
- 5月20日(土) 仙台市民会館大ホール 開場5:30PM 開演6:00PM
主催:宮城県AALA 022-263-8220
- 5月21日(日) 郡山市民文化センター中ホール
開場2:00PM 開演3:00PM
主催:韓国民族伝統芸能福島公演実行委員会 0243-34-6013
- 5月22日(月) 前橋市民文化会館大ホール 開場6:30PM 開演7:00PM
主催:韓国民族伝統芸能群馬公演実行委員会
0270-24-6092 027-243-2490,231-6411
- 5月24日(水) 下諏訪総合文化センター大ホール
開場6:00PM 開演7:00PM
主催:韓国民族伝統芸能長野県公演を成功させる会 0266-23-2270
- 5月26日(金) 東京中央区立中央会館ホール
開場6:00PM 開演6:45PM
主催:韓国民族伝統芸能東京公演を成功させる会03-5363-3470
- 5月27日(土) 東京・ルネこだいら 開場6:30PM 開演7:00PM
主催:韓国民族伝統芸能ルネこだいら公演実行委員会
042-347-7211,391-3781
- 5月29日(月) 大阪府立青少年会館文化ホール
開場6:00PM 開演7:00PM
主催:大阪府AALA 06-6966-7521
- 6月1日(木) 福岡メルパルクホールFUKUOKA
開場6:00PM 開演6:30PM
主催:韓国民族伝統芸能九州公演実行委員会 092-661-0019

招聘・企画
日本アジア・アフリカ・ラテンアメリカ連帯委員会
〒160-0022東京都新宿区新宿2-11-7第33宮庭ビル4F
電話.03-5363-3470 Fax.03-3357-6255

私たちは、日韓両国民の新たな友好と連帯、そして北東アジアの平和へのひとつの礎となることを願い、韓国民族伝統芸能の日本公演を企画しました。公演は韓国一級の演技者と、在日の著名な舞踊家との合同によるものです。韓国の民衆のなから生まれ育った伝統芸能は、きっとみなさんを魅了することでしょう。

今回の公演に際して、駐日大韓民国大使館・文化院、在日本大韓民国国民団中央本部、在日本韓国YMCAアジア青少年センター、国際交流基金が後援団体になっています。

また、伊藤多喜雄(民謡歌手)、北林谷栄(劇団民芸俳優)、ジエムス三木(脚本家)、マルセ太郎(ポードピリアン)、山田洋次(映画監督)、吉田ルイ子(フォトジャーナリスト)、米倉斉加年(俳優)、池明観(韓国翰林大学日本学研究所長)、辛淑玉(人材育成コンサルタント)、朴慶南(文筆家)、梁石日(作家)、金守珍(舞台演出家)、李仁夏(元老牧師)、姜尚中(東大教授)の方々が賛同してくれています。

韓国舞踊は、ふつうはリズムや興に乗って踊ったり、宇宙や自然と一体感を持つたり、さらには見えなものの結びつきを求めて踊ることが多い。見えなものは、自分自身の心、霊や魂、あるいは神がもしれない。踊り手の動きを楽しみながら、いつしか観客ひとりひとりがその踊りに自分の心をあずけていくものだという。白や赤のチョゴリと流れるような布が舞い、さまざまな音色の打楽器がリズムを刻み、それを演奏する数人の奏者の体もゆれる。踊り手と奏者の間に波動のようなリズムがあつて、見ているものは何とも心地良い。

貴方も今回体験してみたいかがですか？

隣国の歴史・文化をたずねて

日本AALA企画
21世紀には基地のない日本を！
米軍基地撤去のパンマ
基地反対のプエルトリコと連帯する旅

2月5日～13日(9日間) 433,000円
! 羽田→パナマへ(パナマシティ泊) 米軍基地跡と運河の見学。主権平和擁護全国委員会との懇談(パナマシティ泊) #米軍基地跡の環境問題などレクチャーと懇談と視察。
\$ 羽田→プエルトリコへ プエルトリコ独立新運動との懇談と視察。(サン・ファン泊) % 米軍基地のあるヴィエクス島の視察(サン・ファン泊) & 米軍基地「ルーズベルトロード」の視察、連帯集会(サン・ファン泊) ' 自由行動→アトランタへ(アトランタ泊) (→アトランタ発)成田着

ナナムの家訪問と日韓の歴史を知る
韓国・平和の旅6日間

3月28日～4月2日 160,000円
4月25日～4月30日 165,000円
5月23日～5月28日 163,000円
6月20日～6月25日 163,000円
7月25日発・8月22日発(料金は4月発表)
! 成田→ソウル 市内見学=景福宮、国立中央博物館<ソウル泊> "ナナムの家訪問(元従軍慰安婦の方々の共同生活の場) 西大門刑務所歴史館<ソウル泊> #ソウル 天安 独立記念館(侵略の経緯、独立運動史)<温陽泊> \$ 柳 寛順の故郷へ(生家・祈念堂など) 温陽 釜山 南大門市場など散策<ソウル泊> % 終日自由行動(オプションツアー: 板門店1日ツアーなど) & ソウル 成田着

世界文化遺産を旅する
韓国歴史浪漫の旅6日間

3月28日～4月2日 165,000円
4月25日～4月30日 168,000円
5月23日～5月28日 165,000円
6月20日～6月25日 164,000円
7月25日発・8月22日発(料金は4月発表)
! 成田→釜山 釜山 慶州 国立慶州博物館<慶州泊> "終日市内、郊外見学=仏国寺、石窟庵、武烈王陵など<慶州泊> #慶州 八万大蔵経のある海印寺見学 儒城温泉へ<儒城泊> \$ 儒城 扶余 定林寺、落花岩など 公州 国立公州博物館など 儒城<儒城泊> 儒城 景福宮、世界遺産の宗廟など 午後: 自由行動(南大門市場など散策) & ソウル 成田着

韓国の名勝と歴史を面影を見る
韓国歴史と伝統の旅6日間

3月28日～4月2日 168,000円
4月25日～4月30日 165,000円
5月23日～5月28日 165,000円
6月20日～6月25日 168,000円
7月25日発・8月22日発(料金は4月発表)
! 成田→ソウル 景福宮、国立中央博物館など<ソウル泊> "ソウル semaウル号で丹陽へ、すばらしい丹陽の景色をお楽しみください。丹陽 安東<安東泊> #市内見学=陶山書院、民俗村、両班の村=河回村見学 慶州へ<慶州泊> \$ 終日市内、郊外見学=仏国寺、石窟庵、国立慶州博物館、郊外遺跡の見学<慶州泊> % 慶州 釜山 市内見学=龍頭山公園、チャガルチ市場など<釜山泊> & 釜山 成田着